LG
Life's Good

FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

KLÍMABERENDEZÉS

Kérjük, a készülék használatba vétele előtt alaposan olvassa el és a későbbi használat céljából őrizze meg ezt a kézikönyvet.

TÍPUS: FALRA SZERELT KIVITEILG

MAGYAR

www.lg.com

TARTALOMJEGYZÉK

A. Biztonsági óvintézkedések **3**
B. Elektromos biztonság **6**
Adapter ideiglenes használata 6
Hosszabbító kábel ideiglenes használata 6
A kézikönyvben használt jelképek 6
C. A termék ismertetése **7**
D. Kezelési útmutató **8**
Az elemek behelyezése 8
A távirányító használata 8
A mûködtetés módja 8
Távirányító 9
Üzemmód 11
Automatikus átváltó üzemmód (Egy légkondicionáló) 12
Automatikus üzemmód (Több légkondicionáló) 12
Egészséges párátlanító üzemmód 12
Levegõkeringetõ üzemmód 13
Automatikus tisztító üzemmód 13
NEO PLAZMA tisztító üzemmód (választható) ... 13
Energiatakarékos hûtõ üzemmód (választható) 14
A kijelzõ fényessége (választható) 14
Az óraidõ beállítása 14
Az idõzítõ beállítása 15
A beállított idõ törlése 15
Alvó üzemmód 15
Vízszintes terelõlemez szabályozása 16
Függõleges szellõzõsalu szabályozása (választható) 16
Jet Cool üzem 16
Kényszerített üzem 17
Automatikus újraindító üzemmód 17
E. Karbantartás és szerviz **18**
Beltéri egység 18
Kültéri egység 19
Kezelési tippek! 19
Ön-diagnosztizáló funkció 19
Hibakeresési tippek! Takarékoskodjék idõvel és pénzzel! 20
Az alábbi esetekben azonnal forduljon a szervizhez 20

FELJEGYZÉSEK

Írja be ide a modell számát és a gyártási számot:

Modell száma

Gyártási szám

Ezeket a számokat az egyes készülékek oldalán lévõ címkén találja meg.

A márkakereskedõ neve

A vásárlás dátuma

■ Kapcsolja hozzá ehhez az oldalhoz az átvételi elismervényt, hogy kéznél legyen, ha igazolni kell a vásárlás idõpontját, vagy ha jótállási problémák merülnének fel.

OLVASSA EL EZT A KÉZIKÖNYVET

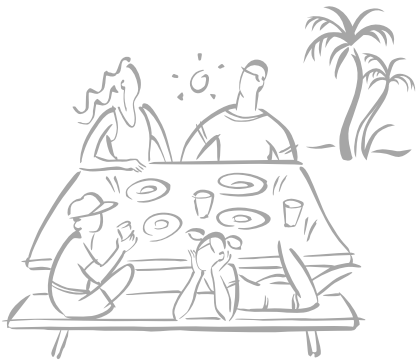
Számos hasznos útmutatást talál itt a klímaberendezés helyes kezelésére és karbantartására vonatkozóan. Egy kis odafigyeléssel sok idõt és pénzt takaríthat meg klímaberendezésének élete során.

A hibakeresési tippek táblázatában számos feleletet talál a gyakrabban elõforduló problémákra.

Ha elõbb elolvassa a **Hibakeresési tippeket,** valószínûleg sohasem kell a szervizhez fordulnia.

ÓVINTÉZKEDÉSEK

- **A készülék javításával vagy karbantartásával kapcsolatban forduljon a márkaszervizhez.**
- **A készülék felszerelését szakemberrel végeztesse el.**
- **Kisgyermekek vagy sérült személyek nem használhatják felügyelet nélkül a klímaberendezést.**
- **Ügyelni kell, hogy kisgyermekek ne játsszanak a klímaberendezéssel.**
- **Ha a tápkábelt cserélni kell, ezt csak felhatalmazott személy végezheti, eredeti tartalék-alkatrészek felhasználásával.**



Biztonsági óvintézkedések

A felhasználó vagy más személy sérülésének, vagy vagyontárgyak károsodásának elkerülése érdekében be kell tartani az alábbi előírásokat.

■ Az előírások figyelmen kívül hagyása miatti helytelen üzemeltetés sérülést vagy kárt okozhat. Ezek komolyságát az alábbiak jelzik.

⚠ VIGYÁZAT	Ez a jelkép halál vagy súlyos sérülés lehetőségére figyelmeztet.
⚠ FIGYELEM	Ez a jelkép sérülés vagy károsodás lehetőségére figyelmeztet.

■ A kézikönyvben használt jelképek jelentése a következő.

⃠	**Semmiképpen se tegye.**
❗	**Feltétlenül kövesse az utasításokat.**

⚠ VIGYÁZAT

Mindig földelt villamos dugót és dugaszoló aljzatot használjon.

• Fennáll az áramütés veszélye.

Ne használjon hibás vagy a szükségesnél kisebb megszakítót. Megfelelően méretezett biztosítékot és megszakítót használjon.

• Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Ne használjon közös biztosítást! A készüléket mindig külön erre a célra szolgáló megszakító után kell szerelni.

• Ellenkező esetben áramütés vagy tűz következhet be.

Az elektromos szerelési munkákat a márkakereskedővel, szakképzett villanyszerelővel vagy egy felhatalmazott szervizközponttal végeztesse el. Ön sohase szerelje szét vagy javítsa a terméket.

• Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

A terméket mindig földelje, a kapcsolási vázlatnak megfelelően. Ne kösse a földelő vezetéket gáz- vagy vízcsőre, villámhárítóra vagy telefon földelő vezetékére.

• Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Biztonságosan szerelje fel a vezérlődoboz tábláját és fedelét.

• miatt fennállhat a tűz vagy áramütés veszélye.

Megfelelően méretezett biztosítékot vagy megszakítót használjon.

• Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

A tápkábelt ne alakítsa át és ne toldja meg. Ha a tápkábelen repedések vannak vagy a szigetelés lehámlott vagy megsérült, ki kell cserélni.

• Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

A felszereléshez, leszereléshez vagy áthelyezéshez mindig forduljon a márkakereskedőhöz vagy egy felhatalmazott szervizközponthoz.

• Fennáll a tűz, áramütés, robbanás vagy sérülés veszélye.

Ne szerelje a terméket hibás állványra. Győződjék meg arról, hogy a felszerelés helye nem megy tönkre az idő során.

• A termék leeshet.

Sohase szerelje a kültéri egységet mozgó alapra vagy olyan helyre, ahonnan leeshet.

• A leesõ kültéri egység kárt, sérülést vagy akár halált is okozhat,

Ha a termék beázott (vízbe merült vagy elárasztódott) ismételt üzembe helyezés előtt felhatalmazott szervizközponttal végeztesse el a javítást.

• Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

A kültéri egységnél a feszültségnövelő kondenzátor nagyfeszültséggel látja el a villamos alkatrészeket. Javítási munkák megkezdése előtt feltétlenül teljesen ki kell sütni a kondenzátort.

• Egy feltöltött kondenzátor áramütést okozhat.

Az egység szereléséhez a termékkel szállított szerelőkészletet kell használni.

• Ellenkező esetben az egység leeshet, és súlyos sérülést okozhat.

Csak a szerviz alkatrész-jegyzékében szereplő elemeket szabad használni. Sohase próbálja átalakítani a készüléket.

• Nem megfelelő alkatrészek használata áramütést, túlzott hőfejlődést vagy tüzet okozhat.

A beltéri/kültéri vezetékeket szilárdan kell rögzíteni és a kábelt úgy kell vezetni, hogy ne hasson húzóerõ a csatlakozó kapcsokra.

• Helytelen vagy laza csatlakozások hõfejlõdést vagy tüzet okozhatnak.

A csomagolóanyagokat biztonságos módon semmisítse meg. Ilyenek a szerelés vagy szervizelés után visszamaradó csavarok, szegek, törött alkatrészek stb., és szakítsa szét és dobja ki a mûanyag csomagoló tasakokat.

• Gyermekek játszhatnak ezekkel és sérülést szenvedhetnek.

Gyõzõdjék meg arról, hogy a tápkábel dugója nem piszkos, laza vagy törött és ez után teljesen tolja be a dugót.

• A piszkos, laza vagy törött villamos dugó áramütést vagy tüzet okozhat.

Ellenõrizze a használt hûtõközeget. Olvassa el a termék címkéjét.

• Nem megfelelõ hûtõközeg gátolhatja az egység normális mûködését.

Ne használjon sérült tápkábelt, dugót vagy kilazult aljzatot.

• Az ilyen alkatrész tüzet vagy áramütést okozhat.

Nedves kézzel ne érintse meg, üzemeltesse vagy javítsa a terméket. Kihúzáskor mindig a dugót fogja meg.

• Fennáll a tûz vagy az áramütés veszélye.

A tápkábel közelében ne legyen fûtõtest vagy más fûtõberendezés.

• Fennáll a tûz vagy az áramütés veszélye.

Ne kerüljön víz az elektromos alkatrészekre. Az egységet vízforrásoktól távol kell felszerelni.

• Fennáll a tûznek, a termék meghibásodásának vagy az áramütésnek a veszélye.

Ne tároljon vagy használjon éghetõ gázt vagy éghetõ anyagokat a termék közelében.

• Tûzveszély áll fenn.

Hosszabb ideig ne használja a berendezést szorosan lezárt helyiségben. Rendszeresen szellõztessen.

• Oxigénhiány léphet fel és ez károsíthatja egészségét.

Üzem közben ne nyissa ki a termék elülsõ védõrácsát. (Ha van elektrosztatikus szûrõ, ne érintse meg.)

• Fennáll a fizikai sérülés, áramütés vagy a termék tönkremenetelének veszélye.

Ha a termék különös hangot ad, szag vagy füst jelenik meg, azonnal szakítsa meg az áramot és húzza ki a tápkábelt.

• Fennáll az áramütés vagy a tûz veszélye.

Rendszeres idõközönként szellõztesse a helyiséget, ha a terméket kályhával vagy fûtõtesttel stb.

• Oxigénhiány léphet fel és ez károsíthatja egészségét.

A termék tisztítása vagy javítása alkalmával kapcsolja ki az áramot és húzza ki a csatlakozó dugót.

• Fennáll az áramütés veszélye.

Ha a terméket hosszabb ideig nem használja, húzza ki a tápkábelt és kapcsolja ki az árammegszakítót.

• Fennáll a termék sérülésének, károsodásának vagy szándékolatlan mûködésének a veszélye.

Ügyeljen, hogy senki, különösen pedig gyermek ne léphessen vagy eshessen rá a kültéri egységre.

• Ez személyi sérülést okozhat vagy a termék károsodását eredményezheti.

Ügyeljen, hogy üzem közben ne húzódhasson ki vagy sérüljön meg a tápkábel.

• Fennáll a tûz vagy az áramütés veszélye.

SEMMIT se tegyen a tápkábelre.

• Fennáll a tûz vagy az áramütés veszélye.

Az egység BE/KI kapcsolását ne a tápkábel bedugásával vagy kihúzásával végezze.

• Fennáll a tûz vagy az áramütés veszélye.

Ha éghetõ gáz szivárog, zárja el a gázt mielõtt a terméket bekapcsolná, és az ablakot kinyitva szellõztessen ki.

• Ne használja a telefont és ne mûködtessen villanykapcsolót. Tûz- vagy robbanásveszély áll fenn.

⚠ FIGYELEM

A terméket két vagy több személynek kell felemelnie és szállítania.

• El kell kerülni a személyi sérülést.

Ne szerelje a terméket olyan helyre, ahol az közvetlenül ki van téve tengeri szélnek (sópermetnek).

• Ez a termék korrózióját okozhatja.

Szerelje fel a leeresztõ tömlõt, hogy a kondenzvíz megfelelõen legyen elvezetve.

• Rossz csatlakozás vízszivárgást okozhat.

A terméket vízszintesen kell felszerelni.

• A rezgések és zajok elkerülése érdekében.

Ne szerelje a terméket olyan helyre, ahol a zaj vagy a kültéri egységbõl kiáramló meleg levegõ kárt vagy kényelmetlenséget okozhat a szomszédoknak.

• Ez zavarhatja a szomszédokat és vitákra adhat alkalmat.

A termék felszerelése vagy javítása után mindig ellenõrizni kell, nincs-e gáz- (hûtõközeg-) szivárgás.

• Alacsony hûtõközeg-szint a termék károsodását okozhatja.

Ne használja a terméket speciális célokra, pl. étel, mûalkotások stb. megóvására.Ez egy fogyasztói klímaberendezés, nem pedig precíziós hûtõrendszer.

• Fennáll a károsodás vagy vagyontárgyak elvesztésének veszélye.

Ne torlaszolja el a be- vagy kilépõ levegõáramot.

• Ez a termék károsodását okozhatja.

A tisztogatáshoz puha rongyot használjon. Ne használjon agresszív tisztítószereket, oldószereket vagy fröcskölõ vizet stb.

• Fennáll a tûz, az áramütés és a termék mûanyag részei sérülésének veszélye.

A levegõszûrõ eltávolításakor ne érintse meg a termék fém alkatrészeit.

• Fennáll a személyi sérülés veszélye.

Ne lépjen rá a termékre és ne helyezzen rá semmit (kültéri egységek).

• Fennáll a személyi sérülés és a termék károsodásának veszélye.

Tisztítás után mindig gondosan helyezze vissza a szûrõt. A szûrõt kéthetenként, vagy ha kell, gyakrabban tisztítsa ki.

• Az elpiszkolódott szûrõ rontja a hatásfokot.

A termék mûködése közben ne dugja be a kezét vagy más tárgyat a levegõ be- vagy kilépõ nyílásába.

• Az éles és mozgó alkatrészek személyi sérülést okozhatnak.

Legyen óvatos a termék kicsomagolásánál és felszerelésénél.

• Éles peremek sérülést okozhatnak.

Ha javítás közben szivárog a gáz hûtõközeg, ne érintse meg a szivárgó gázt.

• A hûtõközeg gáz fagyási égést okozhat.

Áthelyezés vagy leszerelés alkalmával ne billentse meg az egységet.

• A benne lévõ kondenzvíz kiömölhet.

Ne keverjen be más levegõt vagy gázt, mint ami a rendszer hûtõközegeként elõ van írva.

• Ha a hûtõközeg rendszerébe levegõ kerül, túl nagy nyomás keletkezik, ami a berendezés károsodását vagy személyi sérülés bekövetkezését okozhatja.

Ha a felszerelés során a gáz hûtõközeg szivárog, azonnal szellõztesse ki a helyiséget.

• Ellenkezõ esetben egészségkárosodás érheti.

Az egység szétszerelését, a hûtõközeg és az esetleges alkatrészek ártalmatlanítását a helyi és nemzeti szabályoknak megfelelõen kell végezni.

A távvezérlõben lévõ elemeket ugyanolyan típusúra cserélje le. Ne keverjen régi és új, vagy eltérõ típusú elemeket

• Fennáll a tûz vagy a termék károsodásának veszélye.

Az elemeket ne töltse újra és ne szedje szét. Az elemeket ne dobja tûzbe.

• Éléghetnek és felrobbanhatnak.

Ha az elemekbõl folyadék kerül bõrére vagy ruhájára, alaposan mossa le tiszta vízzel. Ha az elemek szivárognak, ne használja a távvezérlést.

• Az elemekben lévõ vegyi anyagok égési sérülést vagy más egészségkárosodást okozhatnak.

Ha szájába kerülne az elemekben lévõ folyadék, mosson fogat és forduljon orvoshoz. Ha az elemek szivárognak, ne használja a távvezérlést.

• Az elemekben lévõ vegyi anyagok égést vagy más egészségkárosodást okozhatnak.

Ne járassa hosszabb ideig a klímaberendezést ha nagyon nagy a levegõ páratartalma és egy ajtó vagy ablak nyitva maradt.

• A nedvesség kondenzálódhat és benedvesítheti vagy károsíthatja a bútorokat.

Ne tegye ki bõrét, gyermekeket vagy növényeket a hideg vagy meleg levegõáramnak.

• Ez egészségkárosodást okozhat.

Ne igya meg a készülékbõl leengedett vizet.

• Ez a víz nem tiszta és súlyos egészségügyi problémákat okozhat.

Ha a magasan elhelyezett terméket tisztítja, karbantartja vagy javítja, szilárd székre vagy létrára álljon.

• Legyen óvatos és kerülje el a sérülést.

Elektromos biztonság

⚠ VIGYÁZAT

- A készüléket jól kell földelni. Az áramütés kockázatának minimalizálása érdekében a készüléket mindig földelt dugaszoló aljzathoz kell csatlakoztatni.
- Ne vágja le vagy vegye ki a földelõ érintkezõt a tápkábel dugójából.
- Ha az adapter földelõ kapcsát a fali csatlakozó aljzathoz csatlakoztatja, a fedél csavarja csak akkor földeli a készüléket, ha a csavar fémbõl van és nincs szigetelve, és a fali csatlakozó aljzat a házi vezetékeken keresztül földelve van.
- Ha kételyei vannak a klímaberendezés megfelelõ földelését illetõen, ellenõriztesse a fali csatlakozót és az áramkört szakképzett villanyszerelõvel.

Adapter ideiglenes használata

Lehetséges biztonsági kockázatok miatt határozottan ellenezzük adapter használatát. Ideiglenes csatlakozásokhoz csak eredeti adaptert használjon, ez a legtöbb helyi szaküzletben megvásárolható. A helyes polaritás érdekében ügyeljen, hogy az adapter nagy hornya az aljzat nagy hornyával találkozzék.

Ha a tápkábelt kihúzza az adapterbõl mind a kettõt fogja meg, nehogy a földelõ kapocs megsérüljön.
Kerülje a tápkábel gyakori kihúzását, mert a földelõ kapocs esetleg megsérülhet.

⚠ VIGYÁZAT

- Sohase használja a készülék törött adapterrel.

Hosszabbító kábel ideiglenes használata

Lehetséges biztonsági kockázatok miatt határozottan ellenezzük hosszabbító kábel használatát.

⚠ VIGYÁZAT

A készüléket a nemzeti elõírásoknak megfelelõen kell csatlakoztatni. Ez a kézikönyv a termék jellemzõi tekintetében szolgál útmutatással.

A kézikönyvben használt jelképek



Ez a jelkép az áramütés veszélyére figyelmeztet.

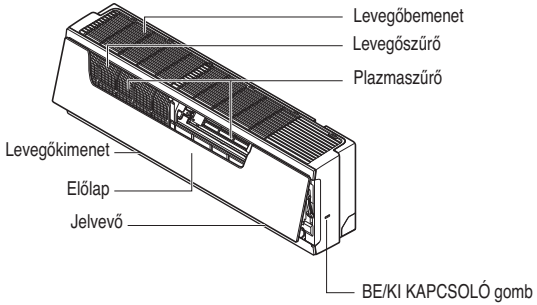


Ez a jelkép olyan veszélyre figyelmeztet, amely a klímaberendezés károsodását okozhatja.

MEGJEGYZÉS **Ez a jelkép speciális megjegyzést jelöl.**

A termék ismertetése

Artcool Mirror típus
A kijelzőpanel LCD-kijelzései



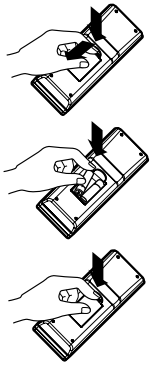
	BE/KI	: A rendszer működése közben, hibakód esetén és az automatikus újraindítás beállítása esetén világít.
	Alvás üzemmód	: Az automatikus alvás-üzemmódban világít
	Plazma	: A funkció többszörös világítási rendszer használatával mutatja be a dinamikus üzemmódot.
	Időzítés	: Az időzített üzemmódban vagy automatikus alvás-üzemmódban világít
	Felolvasztás üzemmód	: A felolvasztás üzemmódban vagy „Meleg indítás” üzemmódban (csak hőszivattyús típus esetén) világít
OUT DOOR /	A kültéri egység használata	: A kültéri egység működésekor világít (csak hűtése képes típus esetén)
88	Tápfeszültség-kijelző	: Jelzi a hőmérséklet beállítást, Automatikus működés (automatikus átváltás), automatikus tisztítás, tesztüzem és hibakód.

MAGYAR

Kezelési útmutató

Az elemek behelyezése

1. A nyíl irányába húzva vegye le az elemtartó fedelét.
2. Helyezze be az elemeket, ügyelve, hogy az elem (+) és (-) pólusa jó irányba helyezkedjék el.
3. Csúsztassa vissza az elemtartó fedelét.

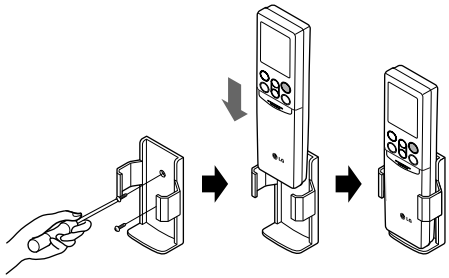


MEGJEGYZÉS

1. Mindig azonos típusú elemeket használjon vagy cseréljen.
2. Ha a rendszert hosszabb ideig nem használja, élettartamuk meghosszabbítása érdekében vegye ki az elemeket.
3. Ha a távirányító kijelzõje halványulni kezd, cserélje ki mindkét elemet.
4. Két db AAA típusú (1,5 V-os) elemet használjon.

A távirányító használata

1. Keressen megfelelõ helyet, ahol a távirányító biztonságosan és könnyen elérhetõ.
2. Szilárdan rögzítse a tartót a falra stb., a vele szállított csavarokkal.
3. Csúsztassa a távirányítót a tartóba.

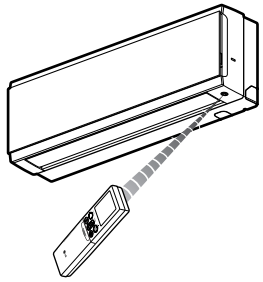


MEGJEGYZÉS

1. A távirányítót soha ne tegye ki napfény közvetlen hatásának.
2. A jó kapcsolat érdekében a jeladó és jelfogó rész mindig tiszta legyen. Tisztogatásukhoz puha rongyot használjon.
3. Ha a távirányító más készüléket is mûködtetne a helyiségben, helyezze át a készüléket, vagy forduljon a szervizhez.

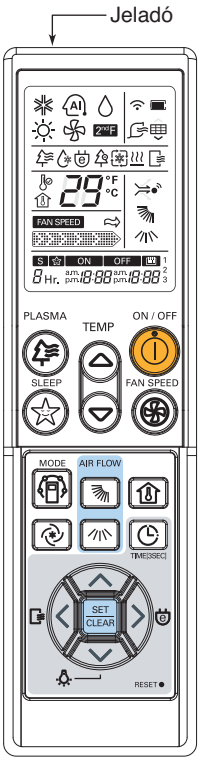
A mûködtetés módja

1. A jelfogó az egység belsejében van.
2. Mûködtetéskor irányítsa a távirányítót az egység felé. A két készülék között semmilyen akadály se legyen.



A távirányító

A távirányító mûködtetõ szervei a következõk.



Üzemmód

- Hûtõ üzem
- Autom. üzem vagy autom. átváltás
- Egészséges párátlanító üzemmód
- Fûtõ üzem (csak hõszivattyúnál)
- Levegõ keringetés

ON / OFF
BE/KI GOMB
A készülék be-/kikapcsolására szolgál.

MODE
ÜZEMMÓD VÁLASZTÓ GOMB
Az üzemmód kiválasztására szolgál.

TEMP
HELYISÉG HÕMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÓ GOMBOK
A helyiség hõmérsékletének kiválasztására szolgál.

FAN SPEED
BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ GOMB
Hat ventilátor-fordulatszám fokozat választható: kicsi, közepes-kicsi, közepes, közepes-nagy, nagy és természetes szél.

VÍZSZINTES TERELÕLEMEZ ÁLLÍTÓ GOMB
A légáram kívánt függõleges irányítására szolgál.

FÜGGÕLEGES SZELLÕZÕZSALU ÁLLÍTÓ GOMB
A légáram kívánt vízszintes irányítására szolgál.

AUTO-TISZTÍTÓ GOMB
Az auto-tisztítás indítására szolgál.

ENERGIATAKARÉKOS HÛTÉS GOMB
Energia-megtakarításra használható.

HELYISÉG HÕMÉRSÉKLET ELLENÕRZÕ GOMB
A helyiség hõmérsékletének ellenõrzésére szolgál.

TIMESSEC
IDÕZÍTÕ GOMB (beállítás elõtt)
A pillanatnyi idõ és az indítás/leállítás idejének beállítására szolgál.

SET CLEAR
IDÕBEÁLLÍTÓ GOMBOK
Az idõ beállítására szolgál.

SET CLEAR
IDÕZÍTÕ BEÁLLÍTÓ/LEÁLLÍTÓ GOMB (beállítás után)
Az idõzítõ mûködésének beállítására és törlésére szolgál.

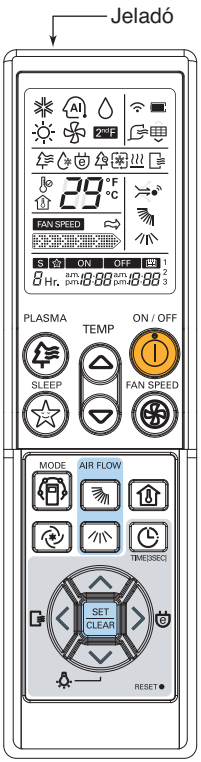
RESET
RESET GOMB
Az óraidõ beállítása elõtt kell megnyomni.

PLASMA
PLAZMA GOMB
A plazma-tisztítás elindítására vagy leállítására szolgál.

LED FÉNYESSÉG GOMB
A LED fényességének beállítására szolgál.

MAGYAR

A távirányító mûködtetõ szervei a következõk.



SLEEP

AUTOM. ALVÓ ÜZEMMÓD GOMB
alvó üzemmód bekapcsolására használható.

JET COOL/JET HEAT GOMB
A gyors hûtés és fûtés indítása és leállítása. A Jet Cool/Jet Heat igen nagy sebességgel forgatja a ventilátort.

Üzemmód

- Hûtõ üzem
- Autom. üzem vagy autom. átváltás
- Egészséges párátlanító üzemmód
- Fûtõ üzem (csak hõszivattyúnál)
- Levegõ keringetés

Üzemmód

1 Az egység bekapcsolásához nyomja meg BE/KI GOMBOT.
Az egység sípoló hanggal válaszol.



2 Nyissa ki a távirányító fedelét és nyomja meg az üzemmód gombot.
A gomb minden megnyomására az üzemmód a nyíl irányába mozdul el.





Hûtés | Autom. átváltás | Egészséges párátlanítás | Fûtés (csak hõszivattyús modellnél) | Levegõ keringetés

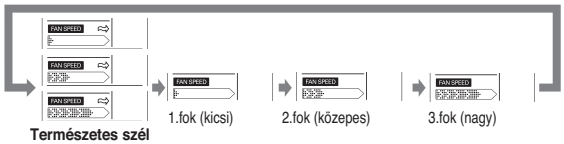
Automatikus üzemmód (Több légkondicionáló)
Automatikus átváltás (Egy légkondicionáló)

3 A hűtési vagy fűtési üzemhez állítsa be a kívánt beltéri hőmérsékletet a HELYISÉG HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÓ GOMBOK megnyomásával.
Hûtéshez a hõmérséklet 18 ºC és 30 ºC között állítható be, fûtésnél a hõmérséklet-tartomány 16 ºC – 30 ºC.



4 A távvezérlővel állítsa be a ventilátor sebességét.
Az INDOOR FAN SPEED SELECTION (belső ventilátor sebessége) gombbal a ventilátor sebességét négy lépésben lehet állítani: kicsi, közepes, nagy és természetes szellő.
A gomb minden megnyomására a ventilátor fordulatszáma a nyíl irányába mozdul el.





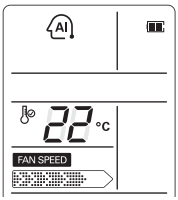
Természetes szél | 1.fok (kicsi) | 2.fok (közepes) | 3.fok (nagy)

Természetes szél

❑ Frissebb érzet eléréséhez nyomja meg a BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ GOMBOT és állítsa „természetes szél" üzemmódra.
Ebben az üzemmódban a szél természetes szellõként fúj, a ventilátor fordulatszámának automatikus változtatásával.

MAGYAR

Automatikus átváltó üzemmód (Egy légkondicionáló)

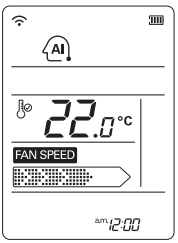


Ez az üzemmód alapvetően a klímaberendezés fûtési vagy hûtési funkciója.
Ebben az üzemmódban a vezérlõegység automatikusan váltogatja az üzemmódot, hogy a hõmérsékletet a beállított hõmérséklethez képest ±2 ºC értéken tartsa.

MODE



Automatikus üzemmód (Több légkondicionáló)

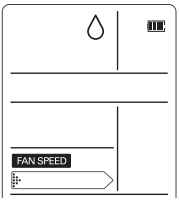


Ilyenkor a logikai vezérlés a pillanatnyi hőmérséklet és a csatlakoztatott beltéri egység alapján automatikusan állítja be az üzemmódot.
Be lehet állítani a kívánt hőmérsékletet és a beltéri ventilátor sebességét.

MODE



Egészséges párátlanító üzemmód



Az egészséges párátlanító üzemmód alatt

❑ Ha az ÜZEMMÓD VÁLASZTÓ GOMBBAL a párátlanító üzemmódot választja, a berendezés elindítja a prátlanító funkciót. Az érzékelt pillanatnyi szobahõmérséklet alapján automatikusan beállítja a helyiség hõmérsékletét és a légáram nagyságát arra az értékre, amely a legjobban megfelel a párátlanításnak.

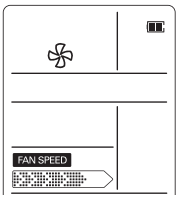
Azonban ebben az esetben a beállított hõmérséklet nem jelenik meg a távirányítón, és ön nem tudja a helyiség hõmérsékletét sem szabályozni.

❑ Az egészséges párátlanító üzemmód során a ventilátor fordulatszámát az optimalizáló algoritmus automatikusan állítja be a pillanatnyi szobahõmérséklet állapotnak megfelelően úgy, hogy a helyiség állapotát egészséges és kellemes szinten tartsa a nagyon párás idõszakban is.

MODE



Levegõkeringetõ üzemmód

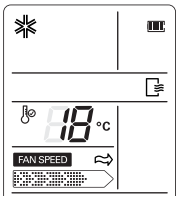


Ebben az üzemmódban a levegõ hûtés vagy fûtés nélkül kering. Az üzemmód az ÜZEMMÓD VÁLASZTÓ GOMB útján aktiválható. Ha a levegőkeringetõ üzemmód aktív, akkor a ventilátor fordulatszáma a BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ GOMB segítségével változtatható.



Automatikus tisztító üzemmód

❑ Az automatikus tisztító üzemmód során eltávolítható a beltéri egységekben a hûtési vagy egészséges szárítási üzemmód után visszamaradt nedvesség.



Válassza ki az Automatikus tisztító üzemmódot a funkció beállító gomb ( ) segítségével.

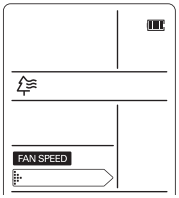
Ekkor, ha az egységet kikapcsolja, a beltéri ventilátor még mintegy 30 percig jár anélkül, hogy a hûtõ vagy szárító funkció mûködne. Ez a funkció minden maradék nedvességet felszárít és kitisztítja az egység belsejét. Ha ismét megnyomja az automatikus tisztítás gombját, ez a funkció leáll.



MEGJEGYZÉS

❑ Az automatikus tisztítási funkció alatt csak a BE/KI gomb, a plazma gomb és az automatikus tisztítás gombja használható. Ebben az üzemmódban a „Co” lámpa világít.

PLAZMA tisztító üzemmód



A plazmaszûrõ egy az LG által kifejlesztett technológia, a belépõ levegõben lévõ mikroszkopikus szennyezõdések eltávolítására, nagy töltésû elektronokból álló plazma generálása útján.

Ez a plazma teljes mértékben megöli és elpusztítja a szennyezõket és tiszta, higiénikus levegõt szolgáltat.

A plazma-tisztító üzemmód a távirányítón lévõ PLAZMA GOMB megnyomásával indítható el. A gomb ismételt megnyomásával a mûködés leállítható.



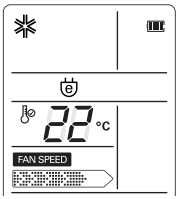
MEGJEGYZÉS

- Ez a funkció a plazma gomb megnyomásával bármely üzemmódban és ventilátor fordulatszámnál használható.
- Külön plazma-tisztító üzem stop helyzetben is lehetséges. Kikapcsolása a plazma gomb vagy a BE/KI gomb megnyomásával történhet.

MAGYAR

Energiatakarékos hûtõ üzemmód

Az energiatakarékos üzemmód hûtõ üzemben energiát takarít meg, mert hatékonyan mûködhet azáltal, hogy a test alkalmazkodási idejét az óraidõ és a hõmérséklet változásának megfelelõen állítja be, és automatikusan szabályozza be a kívánt hõmérsékletet.



1. Az egység elindításához nyomja meg BE/KI GOMBOT.
2. Nyissa fel a távirányító fedelét.
   Válassza ki a hûtési üzemet.
3. Nyomja meg az ENERGIATAKARÉKOS HŰTÉS GOMBJÁT.
4. Az energiatakarékos üzemmód kikapcsolásához nyomja meg ismét az ENERGIATAKARÉKOS HÛTÉS GOMBJÁT és az egység a korábbi üzemmódban (hûtõ üzem) fog tovább mûködni.

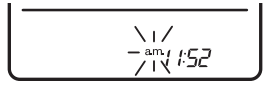
A kijelzõ fényessége

Az egység kijelzõjének fényessége a távirányító segítségével szabályozható.
Nyissa ki a távirányító fedelét és nyomja meg a LED LUMINOSITY gombot.
A kijelzõ LED-je elsötétül.
A kijelzõ kivilágosításához nyomja meg ismét a gombot.
(Ahányszor csak megnyomja a gombot, a 50% és 0% FÉNYESSÉG sorrendje ismétlõdik.)

Az óraidõ beállítása

1 Nyomja 3 másodpercig a TIMER GOMBOT.





2 Nyomja a TIMER SETTING GOMBOKAT, amíg meg nem jelenik a kívánt idõ.
- Ahányszor megnyomja a gombot, a délelõtt és délután → óra → perc sorrend ismétlõdik.
- A ∧∨ gombok megnyomásával beállíthatja a pillanatnyi idõt.



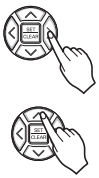


3 Nyomja meg a SET/CLEAR gombot.



MEGJEGYZÉS Ellenõrizze a délelõtt (a.m.) – délután (p.m.) beállítást.

Az idõzítés beállítása

Leírás	Gomb a távirányítón	Leolvasás az LCD kijelzõn
1 Nyomja meg egyszer a Timer gombot a Tárolás „Be” bekapcsolásához. (Nyomja meg kétszer a Timer gombot a Tárolás „Ki” kapcsolásához.)		
2 Nyomja a Timer Setting gombokat, amíg meg nem jelenik a kívánt idõ. - Ahányszor megnyomja a < > gombot, a délelõtt és délután -> óra -> perc sorrend ismétlõdik. - A ∧∨ gombok megnyomásával beállíthatja a kívánt idõt.		
3 Nyomja meg a SET/CLEAR GOMBOT (A törléshez nyomja meg még egyszer a SET/CLEAR GOMBOT)		

A beállított idõzítés törlése

- Ha törölni kívánja az idõzítõ beállítását, nyomja meg a SET/CLEAR gombot.
- Az idõzítõ beállítások egyedi törléséhez nyomja meg az idõzítõ gombot a Tárolás „Be” vagy a Tárolás „Ki” kiválasztásához. Ekkor a távirányítót a jelfogó felé irányítva nyomja meg a Set/Clear gombot. (a kijelzõn kialszik az idõzítés lámpája)

Alvó üzemmód

Nyomja meg az AUTOM. ALVÓ ÜZEMMÓD (SLEEP) GOMBOT annak beállításához, hogy mikor álljon le automatikusan a készülék.

Az idõzítõ 1 órás lépésekben programozható úgy, hogy 1 – 7 alkalommal megnyomja az AUTOM. ALVÓ ÜZEMMÓD (SLEEP) GOMBOT.

Az alvó üzemmód 1 és 7 óra idõtartam között áll rendelkezésre.



MEGJEGYZÉS

- Az alvó üzemmódban a kényelmes alvás érdekében a beltéri ventilátor hûtõ üzemben igen kis fordulatszámon, fûtõ üzemben kis fordulatszámon fog mûködni.

Hûtõ üzemben vagy egészséges párátlanító üzemben:

A kellemes alvás érdekében a beállított hõmérséklet két ízben automatikusan meg fog emelkedni 1 ºC-kal (maximum 2 ºC-kal) a következõ, egymást követõ 30 percben.

Ez lesz a végleges beállított hõmérséklet mindaddig, amíg az alvó üzemmód mûködik.

Fûtés-üzemmódban (egy légkondicionáló):

A kényelmes alváshoz a beállított hõmérséklet a következõ 60 perc során automatikusan kétszer 1 °C-kal csökken (maximum 2 °C).

Ez lesz a végleges névleges hõmérséklet, amíg az alvás-üzemmód be van kapcsolva.

A vízszintes terelõlemez szabályozása

A vízszintes terelõlemez a távirányító segítségével szabályozható.
1. Az egység elindításához nyomja meg BE/KI GOMBOT.
2. Nyomja meg a függõleges légáramlás iránya gombot.
   A vízszintes terelőlemez automatikusan fel-le fog mozogni.
   A gombot ismét megnyomva a terelőt a kívánt pozícióban lehet megállítani.



Függõleges szellõzõzsalu szabályozása

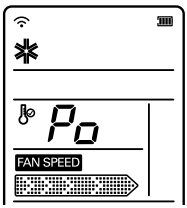
A függõleges szellõzõzsalu a távirányító segítségével szabályozható.
1. Az egység elindításához nyomja meg BE/KI GOMBOT.
2. Nyomja meg a vízszintes légáramlás iránya gombot.
   A függőleges terelőlemez automatikusan jobbra-balra fog mozogni.
   A gombot ismét megnyomva a terelőt a kívánt pozícióban lehet megállítani.



MEGJEGYZÉS

- Ne mozgassa kézzel a vízszintes terelõlemezt vagy a függõleges szellõzõzsalut, mert a mechanizmus tönkremehet.
  Ha az egység ki van kapcsolva, a vízszintes terelőlemez és a függőleges szellőzőzsalu lezárja a készülék levegőkilépő nyílását.

Jet Cool üzem



A Jet Cool funkció segítségével meleg nyáron gyorsan lehûthetõ a helyiség.
Ha ez a funkció be van kapcsolva, a klímaberendezés a gyors és hatékony hûtés érdekében hûtõüzemben mûködik szupernagy ventilátor-fordulatszám mellett, 18 beállított hõmérséklettel, 30 percen át.
Hasonlóképpen, a befúvásos fűtő funkció (csak bizonyos modelleknél áll rendelkezésre) a szobát gyorsan felmelegíti a szuper nagysebességű ventilátorral és 30°C-ra állított hőmérséklettel 30 percig üzemeltetve.

Ez az üzemmód a JET COOL / GOMB megnyomásával aktiválható.
A Jet Cool üzemmódról a nagy ventilátor-fordulatszámú hûtõ üzemmódra való átváltáshoz nyomja meg kétszer a JET COOL / GOMBOT, vagy nyomja meg a BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ (GOMBOT vagy a HELYISÉG HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÓ (GOMBOT.

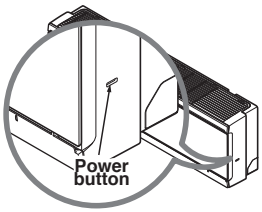


MEGJEGYZÉS

- A Jet Cool/Heat üzem nem aktiválható levegőkeringető és automatikus átváltó.
- A Jet Heat nem kapcsolható be, ha a vezetékes távvezérlő csatlakoztatva van.

Kényszerített üzem

A kényszerített üzem akkor használatos, ha a távirányító nem használható. A berendezés a BE/KI gomb megnyomására kezd mûködni. A mûködés leállításához nyomja meg ismét a gombot.



	Hûtõ modell	Hõszivattyús modell		
		Helyiség hõm. ≥ 24°C	21°C ≤ Helyiség hõm. < 24°C	Helyiség hõm. < 21°C
Üzemmód	Hûtés	Hûtés	Egészséges párátlanítás	Fûtés
Beltéri ventilátor fordulatszám	Nagy	Nagy	Nagy	Nagy
Beállított hõmérséklet	22°C	22°C	23*C	24°C

Teszt üzem

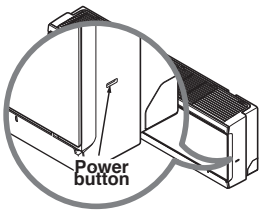
A TESZT ÜZEM alatt a készülék hûtõ üzemmódban, nagy ventilátor fordulatszám mellett mûködik, függetlenül a helyiség hõmérsékletétõl, és 18 perc után leáll. Ha a teszt üzem alatt a készülék jelet kap a távirányítótól, a készülék a távirányító jelének megfelelõen fog mûködni. Ha ezt az üzemmódot kívánja használni, nyomja meg és tartsa megnyomva 3–5 másodpercig a BE/KI gombot, ekkor a zümmögõ 1 sípoló hangot ad. A mûködés leállításához nyomja meg ismét a gombot.

Automatikus újraindító üzemmód

Ez a funkció áramkimaradás esetén hasznos.
Ha kimaradás után az áramellátás visszatér, ez a funkció visszaállítja a korábbi üzemállapotot, és a klímaberendezés ugyanazokkal a beállításokkal fog tovább mûködni.

MEGJEGYZÉS

A gyári alapbeállítás szerint ez a funkció mûködik, de ön ki is iktathatja, ha 6 másodpercre megnyomja a BE/KI gombot. Az LCD-jelzőfény azonnal 3-szor felvillan.
A funkció újraélesztéséhez nyomja meg ismét 6 másodpercre a BE/KI gombot. Az LCD-jelzőfény azonnal 3-szor felvillan.



MAGYAR

Karbantartás és szerviz

⚠ FIGYELEM

Karbantartás végzése elõtt kapcsolja le az áramellátást, kapcsolja ki az áramkör megszakítóját és húzza ki a tápkábel dugaszát.

Beltéri egység

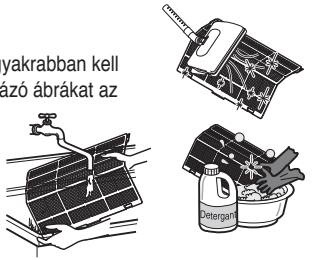
A készüléket puha száraz ronggyal törölje le. Ne használjon erős vagy koptató hatású tisztítószert.

⚠ FIGYELEM

Az alábbiakat soha ne használja:
- 40 ºC-nál melegebb víz. Ez deformációt és elszínezõdést okozhat.
- Illó anyagok. Ezek tönkretehetik a klímaberendezés felületét.

Levegõszûrõk

A mellsõ panel / rács mögött lévõ levegõszûrõket 2 hetenként, vagy ha kell gyakrabban kell ellenõrizni és megtisztítani. A szûrõk kivételéhez lásd az önmagukat magyarázó ábrákat az egyes modelleknél. A szûrõket porszívóval vagy meleg szappanos vízzel tisztítsa. Ha nehéz eltávolítani a szennyezõdést, mossa meg a szûrõt tisztítószer langyos vizes oldatában. Mosás után árnyékos helyen szárítsa meg a szûrõt, majd tegye vissza a helyére.

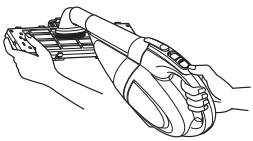


Plazmaszûrõ

A levegõszûrõ mögött lévõ plazmaszûrõket 3 havonként, vagy ha kell gyakrabban kell ellenõrizni és megtisztítani. A szûrõk kivételéhez lásd az önmagukat magyarázó ábrákat az egyes modelleknél. A szûrõket porszívóval tisztítsa meg. Ha nagyon piszkos, mossa le vízzel, szárítsa meg jól árnyékos helyen és tegye vissza a helyére.

Allergia szűrő + hármas szűrő

Vegye ki a levegőszűrő mögött lévő allergia-szűrőt + hármas szűrőt és tegye ki őket közvetlen napsugárzásnak 2 órára.
Ez után tegye vissza a szûrõket eredeti helyükre.

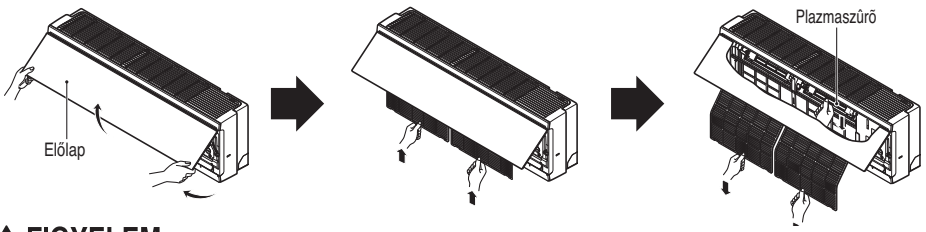


A szûrõk kiszerelése

Nyissa ki az elülsõ panelt az ábrán látható módon.

A levegõszûrõ kivételéhez húzza elõre a szûrõ fülét.

A levegõszûrõ kivétele után kissé lefelé húzva vegye ki a plazma- és az allergia-szûrõt.



⚠ FIGYELEM

Ne érintse meg a plazmaszûrõt a belépõ rács felnyitását követõ 10 másodpercen belül, mert áramütést kaphat.

Kültéri egység

A kültéri egység hõcserélõ csõkígyóit és a panel légzõnyílásait rendszeres idõközönként ellenõrizni kell. Ha piszok vagy korom tömné el õket, a hõcserélõt és a panel légzõnyílásait gõzzel kell szakszerûen megtisztítani.

MEGJEGYZÉS

A piszkos vagy eldugult csõkígyók rontják a rendszer hatásfokát és növelik az üzemeltetés költségeit.

Kezelési tippek!

Ne hûtse túl a helyiséget.

Ez nem egészséges és pazarolja az áramot.

Tartsa zárva az ablaktáblákat vagy függönyöket

A klímaberendezés üzeme alatt ne érje közvetlen napsugárzás a helyiséget.

Legyen a helyiség hõmérséklete egyenletes.

Úgy állítsa be a légáram függõleges és vízszintes irányát, hogy a helyiség hõmérséklete egyenletes legyen.

Ügyeljen, hogy az ajtók és ablakok jól be legyenek zárva.

A lehetõséghez képest kerülje az ajtók és ablakok nyitását, hogy a hideg levegõ ne szökjön el.

Rendszeresen tisztítsa a levegõszûrõt.

A levegõszûrõ eltömõdése csökkenti a légáramot és rontja a hûtõ és szárító hatást. Legalább kéthetenként tisztítsa a szûrõt.

Idõnként szellõztesse ki a helyiséget.

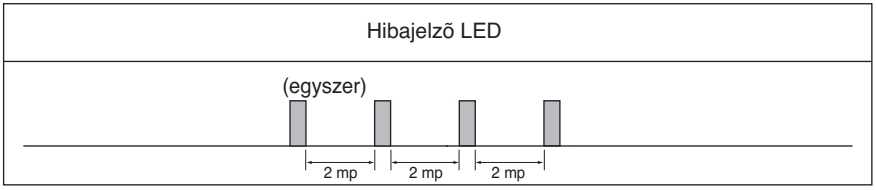
Mivel az ablakok zárva vannak, célszerû õket idõnként kinyitni és kiszellõztetni a szobát.

Hatékony és gyors hûtés nagy ventilátor fordulatszámmal

A készülék nagy ventilátor fordulatszámnál adja le névleges hûtõteljesítményét.

Ön-diagnosztizáló funkció

A készülék beépített hibadiagnosztizáló képességgel rendelkezik.
A termisztor hibája esetén a készülék LED-je villog.
Ebben az esetben forduljon a szervizhez vagy a márkakereskedõhöz.



MAGYAR

Hibakeresési tippek! Takarékoskodjék idõvel és pénzzel!

A klímaberendezés rendellenesen mûködhet, ha:

Probléma	Lehetséges okok	Mi a teendõ?
A klímaberendezés nem indul	■ A klímaberendezés nincs bedugaszolva.	• Gyõzõdjék meg arról, hogy a klímaberendezés dugója teljesen be van dugva az aljzatba.
	■ A biztosíték kiolvadt vagy a kismegszakító lekapcsolt állapotban.	• Ellenõrizze a ház biztosíték/megszakító dobozát és cserélje ki a biztosítékot vagy kapcsolja fel a megszakítót.
	■ Áramellátás hiánya	• Áramkimaradás esetén kapcsolja KI a készüléket. Ha az áram visszatér, várjon 3 percet a klímaberendezés újraindításával, nehogy a kompresszor túlterhelésvédelme mûködésbe lépjen.
	■ Túl nagy feszültség.	• Ha a feszültség szokatlanul nagy vagy kicsi, a megszakító mûködésbe lép.
A klímaberendezés nem úgy hût mint kellene	■ Gátolt levegõáramlás	• Gyõzõdjék meg arról, hogy semmi sem takarja el a klímaberendezés elejét.
	■ A levegõszûrõ piszkos.	• A szûrõt legalább kéthetenként tisztítsa meg. Lásd a Karbantartás és szerviz fejezetet.
	■ A helyiség túl meleg volt.	• A klímaberendezés elsõ bekapcsolásakor idõ kell a helyiség lehûtéséhez.
	■ Elszökik a hideg levegõ.	• Ellenõrizze, hogy hol távozhat a hideg levegõ.
	■ Ellenõrizze a hõmérséklet-beállításokat	• Gyõzõdjék meg a beállítások helyességérõl.
	■ A helyiségben hõforrás lehet.	• Keresse meg és távolítsa el a hõforrásokat vagy kapcsolja ki õket, ha a klímaberendezést használja.

Az alábbi esetekben azonnal forduljon a szervizhez

1. Minden rendellenesség, pl. égési szag, erõs zaj stb. Állítsa le a készüléket és kapcsolja ki áramellátását. Ilyen esetben sohase próbálkozzék a javítással és ne indítsa újra a rendszert.
2. A fõ kábel túl meleg vagy sérült.
3. Az öndiagnosztika hibakódot generált.
4. A beltéri egységbõl víz szivárog, kis páratartalom mellett is.
5. Bármelyik kapcsoló, megszakító (biztonsági, földelõ) vagy biztosíték hibásan mûködik.

A felhasználónak rendszeresen ellenõriznie és tisztítania kell a berendezést, hogy teljesítménye ne csökkenjen.
Speciális esetekben a munkát csak a szerviz végezheti el.


LG
Life's Good